內本要聞

吳淞防務極爲鞏固

日艦業已避開我軍守備極嚴

（上海六日上午一時電）吳淞一帶防務極鞏固、日驅逐艦於支（四日）午被擊退後、計凱沙拉依（譯音）第三十號及書壽基十五號、均泊於大阪碼頭及黃浦碼頭、巡洋艦一艘則泊匯山碼頭、驅逐艦伍朱基號等共七艘、則泊於楊樹浦西渡對面、又有巡洋艦一隻、則靠黃浦碼頭、吳淞口除川沙白龍港有飛機母艦停泊外、巡洋艦及驅逐艦均不見、於惟微（五日）午十二時十五分、有日飛機六架、除三架在浦東偵察外、另三架則往襲吳淞口、擲炸彈三枚、被我軍開砲三響、將其擊退、至十二時四十分已不見敵機蹤跡、但下午二時半又有一架前來偵察、並未有何舉動、即退去、我軍沿岸守備極嚴、凡遇登陸者即開槍云、

美艦多艘到滬

陸戰隊登岸佈防

（上海六日上午一時電）美出馬尼剌派來軍艦多艘、微（五日）關載美軍七百名、分批在浦江新碼頭登岸、卽赴美軍司令部、將增加佈防、

鹽澤確已自殺

△陸戰隊總隊長亦已自殺
△日領館否認係爲全體面

（上海六日上午一時電）日司令鹽澤自殺、雖經日領館否認、惟據微（五日）日各方情報、鹽澤及陸戰隊總隊長確已自殺、日領館爲顧全體面起見、堅守祕密、故極力否認云、

閘北激戰詳情

我軍三路均獲勝利

（上海六日上午一時電）微（五日）閘北戰事、日軍分三路進犯（一）敵人第一路軍於微（五日）晨九時許、得飛機數架之助、由虹口花園、前工部局游泳池方面、向天通庵路火車站猛衝、我軍當起應戰、雙方相持良久、我方因受敵軍飛機投擲炸彈之牽制、晨間曾一度後退、未幾仍將敵軍擊退、收復天通庵路車站、復進至前夜我軍前衞所駐地點、並奪獲敵軍野戰炮一門、（二）第二路敵軍約五十餘人、以鉄甲車三輛、與第一路同時發動、由奧迪安影戲院後面郯家橋路西犯、我軍初不抵禦、待日軍越過廣東街時、我軍由兩旁衝出、以機關槍塞斷其歸路、卽將敵軍第二路全隊包圍、未幾全爲我軍所殲滅、其所備之四架機關槍、亦被我軍所奪獲、（三）第三路敵軍於福生路向北西兩面前衝、被我軍迎頭痛擊、幾不能移動、敵鐵甲車受我軍手溜彈之轟炸、已毀者兩輛、遂卽敗退、

被擊落之日機

業已全部焚燬

（上海五日路透電）路透社記者頃於華軍司令部附近、見被高射砲擊落之日機一架、并屍首三具、焚燒模糊、該日機曾在眞茹一帶炸擊車站、損壞車輛、傷十餘人、斃馬一匹、於上午十時半被擊落地、全部損壞、僅剩發動機及鉄骨、記者至時、尚在焚燒中、某軍官攜一殘碎之卡片至、置片案上、并稱係自日機駕駛者之屍身上覔得、蔡細閱之、僅有一字、尚可辨識、諒爲駕駛者之姓氏云

蔡廷楷談話

最近戰事形同兒戲

（上海五日路透電）記者被邀入司令部、曾留學美國之某軍官、以英語告記者、華方士卒、急欲得一眞實作戰機會、前此之戰事、誠如野外尋獵耳、記者旋晤蔡師長廷楷、蔡稱、余將儘力守土挫敵、卽僅剩一兵一彈、亦不退讓、但請君宣告世界、余僅作自衞行動、非爲侵略而作戰云云、記者復以日軍擬增兵來滬之消息詢蔡氏、蔡不動聲色、從容答稱、甚佳甚佳、最近之戰事、形似兒戲、我軍均感沉悶異常、如有眞實之作戰機會、誠求之不得耳、蔡氏關於列强所提之辦法、甚表贊同、渠繼稱、各國來華之軍隊、係爲守衞上海、與渠作戰之目的相同、彼此既均保障正義、故渠對各友軍之來滬、甚表歡迎云、

日派兵不宣佈

祕密卽已外露

（東京五日路透電）日政府原定今日發表重要宣言、解釋派遣陸軍赴滬一節、現因內閣對於是項外遣陸軍之人數尚須再加攷慮、故復延期發表、此事日當局嚴守祕密、最近始允報界登載、但詳情仍行禁止披露、據官方解釋、日使重光葵曾向政府主張、關於派兵一節、暫時祕不宣布、蓋恐如被華方知悉、將大舉攻擊、企圖殲滅在滬日水兵、據稱目前在滬日軍、已損失實力不少矣、駐美日使因政府對於派兵事故意不令駐外各使知悉、故曾向美國務卿報告日方無派兵之舉、該日使現頗覺難堪、日當局對之深以爲憾矣、

法向軍縮會議提案

△主設國際警備隊及空軍

（日內五六日路透電）笪迪瑜代表法政府向軍縮會議提出設立國際警備隊及空軍、以供國聯之驅使、并縮減戰鬥艦潛水艇以及劃一大砲及大號戰艦等提案、尚有他項提案、主張强制調解國際間之爭執、禁止利用毒氣及細菌作戰、以及於陸戰前綫後決定相當距離、此外不容空軍或砲隊轟擊云、

最後消息

（本報上海六日上午十時電）日軍昨（五日）猛攻閘北失敗後、入晚六時、戰事暫告休止、今（六日）晨二時許又復起局部衝突、我十九路軍、仍固守原防未動、

（本報上海六日上午十二時電）今（六日）日上午九時後、日軍又向我閘北進攻、槍砲聲頗密、雙方現在激戰中、

（本報上海六日下午一時電）日陸軍一師團今日到滬、卽登陸參加戰綫、日海軍司令野村、已下總攻、今日下午當有最激烈戰事、

暗

本社戒煙以慈善爲主旨務於貧苦煙民有半費及全免辦法原料爲提……

每日祗要吃藥一次 比較吃烟爽快
本立卽斷絕吃烟思想 見烟眞正自厭
社照常工作毫無痛苦 且有加倍精神

首都太平路北段
開泰南貨號

請看本報十二……
白
以新的藝術描寫方法
新的人物珍聞軼事

吳佩孚主張對日戰爭
△當局勸其暫忍

(北平五日電)吳佩孚對日主戰甚力、當局以時機未至、勸吳暫忍、吳衞隊老弱將遣散、

航空署黃副隊長以身殉國難
△騰身上機應戰……機傷下墜身死

航空署南京辦事處消息、昨晚航空署黃署長接滬航空工廠來電、略稱、昨日空軍作戰、六隊飛航員朱達先、帶傷下降後、適該隊黃副隊長毓全在機場、見我機方與敵機酣戰、事機緊迫、遂即騰身上機、起飛應戰、詎知該機事前已受重傷、未及檢查、起升不及百尺即下墜、人機并殉等語、黃署長以黃副隊長身殉國難、不勝悼惜、已先電匯千元、交沈廠長妥辦殯殮事宜、并已呈部請求從優撫卹云、

劉湘劉文輝決調勁旅赴滬助戰
△各調十團

(北平五日電)確息、川軍劉湘劉文輝、支(四日)電陳銘樞、謂日寇犯滬、決各調勁旅十團赴滬助戰、與十九路軍一致抗日、

韓復榘派張鉞赴洛
△向國府有所請示

(濟南五日電)韓復榘派省委張鉞、今早乘平浦車南下、轉豫赴洛陽、向國府有所請示、

何鍵決派部隊援滬
△電覆學生會所云

(長沙五日電)何鍵復學生會、立可拔隊援滬、

湘各界定期開反日示威會
△七日舉行……并罷工罷市

(長沙五日電)各界民衆爲日寇在京滬暴動、定本月七日舉行反日示威大會、并罷工罷市、以示悲憤、

北平師大昨起火
△焚燒房屋數十間

(北平五日電)平師大歌(五日)午因爐火失慎、延燒物理實驗室及房屋二十餘間、現已撲滅、損失待調查、

黔省抗倭示威遊行
△參加民衆十餘萬人……抗倭空氣極爲緊張

(貴陽電訊)黔省抗日救國會、以此次倭寇在京滬暴動、極爲憤慨、特於冬日(二日)在省垣召集各界開緊急大會、討論抗日要案多件、并于下午舉行擴大抗倭示威遊行、參加民衆十餘萬人、情形悲壯熱烈、全場抗倭空氣、極爲緊張、當日雖大雪紛紛、不因以稍沮、

晨報提要

△十九路軍之飛機隊、由贛調到達虹橋機場、昨早由該場出動、正遇日本飛機二架來襲、當即迎戰、擊落日機一架、傷二架、十九路飛機、亦傷機員一人、

、又訊、昨晨我飛機九架、在真茹閘北間上空警戒、約十時許、突遇敵機越界向我攻擊、竟達四十餘架之多、從上下左右紛紛向我夾擊、我機恐遭敵算、先行退出、餘機四架、仍繼續與敵大隊殊死互相搏擊、上下盤旋、相持甚久、結果、敵機被我打落二架、打傷多架、我飛航員朱達先、腹中敵彈、但仍沉着飛出陣地、平安降落、人員飛機、亦均略有傷損、又電、今日上海公共租界西方、有中國飛機兩架、日轟炸機六架、實行空中作戰、據目覩者言、日飛機受中國飛機猛烈之機槍射擊、及地上中國軍隊之轟擊結果、日機向江面落下、但有一架則已被擊落閘北、其後中國飛機、即在公共租界西部環繞飛行、現仍在飛翔中、

△淞滬警備司令戴戟、昨電京報告、據報敵輸送艦二艘、載陸軍二萬餘、明午可到滬、

△上海五日電、天后宮橋日軍向天通庵增防、我軍已確實佔領六三花園日軍司令部、我方頗佔優勢、

△上海電、五日晨日軍向閘北總攻、激戰之烈、爲中日兩軍開戰來所未有、截至晚間止、中國軍隊頗佔優勢、北車站仍由中國軍隊駐守、據日方軍事當局向記者談稱、本日總攻結果、日方承認已告失敗、

△上海電、滬各國領事、照會日軍司令、限日軍於六日下午三時、退出租界、逾限驅逐武力、將以閘照會已送達、

△上海電、英巡洋艦康特號、載有海軍上將關來、已於五日抵滬、今晨有美驅逐艦七艘、由馬尼拉抵、(馬尼拉四日電、驅逐母艦黑鷹號、今日正午離此赴滬、該艦滿載軍需用品、似在華有久留之意、戴賚上將、由滬電令航空母艦界藉號、及潛水艇母艦畢佛、及蓋諾澄斯兩艘、準備於二十四小時內出發赴滬、

△上海電、美運輸艦却蒙德、頃已抵埠、裝載第三十一隊步兵一千二百人、現在滬美水陸軍隊共一千人、意大利格塔斯四日電、今晚意艦隊司令加納佛格利巴將率巡洋艦特倫多及驅逐艦羅斯柏羅、離此赴滬、

△汪兆銘、馮玉祥、昨已由津浦路南下、正午十二時到蚌埠、小有躭擱、下午三時開車南行、即晚到達浦口、羅文幹、陳公博等、均渡江訪晤、汪此來任務、聞係對外交方面、與羅等有所談商、財宋亦有昨夜趕回迎晤之說、汪馮在浦無多勾留、即將回洛、如無必要、並將不渡江入京、又聞蔣中正亦有在津浦南段各要鎮、視察一切之說、

湯山駐兵近已換防
△以便保護行旅

南湯山爲首都名勝之一、又爲國道京杭線必經之地、往來者留宿該地、頗不乏人、軍政長官認爲地方重要、已於本月三日加派士兵、與原有兵士換防、保護行旅、更爲安善云、

下關日艦已絕糧矣
△求我維持民衆拒絕

停泊下關日兵艦頃派便衣兵二名到浦口登岸、向我警所云、現在我兵艦停泊江心、食物斷絕、無處購買、請代維持、既而民衆雲集、聲明非該兵艦卸去武裝、交我警所管轄、則無論如何、不售食物於日軍、該日兵默默無言、遂回日艦云、

京市新聞

警廳佈告闢謠
英美僑民均未離京

昨日本京忽盛傳英美僑民均已紛紛離京登艦、一時風聲鶴唳、似關事體重大者、首都警察廳因即派員調查、據覆該各國僑民均未移動、由我警士保護、極爲安謐、此項訛傳、顯係有人造謠、該廳當飭令各警局出示闢謠、諸上書『英美各國僑民均未離京』字樣、以安人心云、

另據路透訊云、美國駐京總領事、已於五日晚發出通知、請留京美僑婦孺及無重要職務之美僑男子、暫時離京、昨晚婦孺已全離京、關於美僑離京事、駐京美總領事、昨晚發表下列之聲明、其原文照譯如左、『駐南京美國總領事館、現已深覺、萬一有美僑離京之必要時、交通有日益困難之形勢、上海之戰事、現日趨激烈、在最近之將來、京滬路交通、恐無恢復之望、目前揚子江交通、尚無阻隔、但若戰事範圍擴大時、則航路交通、亦有被阻之可能、至于津浦南段之交通、或亦將阻絕、爲此種種原因、故駐京美總領館、特勸告美國婦孺及在京無特別重要工作之僑京美國男子、暫時離京、俟目前戰事告終時、再行返京、』

三機關佈告嚴禁奸商高抬物價
△如違定當嚴重處罰

首都警察廳及警備司令部、南京市政府三機關、頃擬會銜佈告、略謂、照得國難方般、政府民衆、理宜上下一心、共濟時艱、乃竟聞有奸商、乘機高抬物價、徒知利己、罔恤國難、實堪痛恨、爲此佈告嚴禁、仰各照常公平買賣、如有藉故高抬物價、擾亂市面者、定當嚴重處罰、決不寬貸、其各凜遵毋違云云、

經濟者言

太平路有中國酒店者、善烹調合社會趨勢、極食譜時新、味優良可口、定價甚廉、各界均歡迎之、余常便飯於斯、食之、津津有味、視其料、則多屬道地、余怪而問之曰、若所售之菜、材料豐滿、每盆只售洋二角、尚有餘利可圖乎、甚矣哉、不易爲也、店主慨言曰、方今國難臨頭、全國同胞、多縮衣節食、以助軍需、用挽危亡、本酒店爲提倡節食起見、故不惜犧牲成本、予各界以便利、餘利與否、所不計也、余深服其言、且屢食該店飯菜、確屬價廉美味、用特表而出之、俾各界知所問津焉。

電話 二三三二二 二三二一

報 各報一律……人者送閱一月多則類推新民報南京晚報南京報國民日報中央日報婦女日報 特點

新民戒煙社 熊南輝啓 電話二二三五六八

……月二十五號正式開幕……迎 △電話二二二六二號

本報另加郵費外埠……欲購從速請向本報發行部接洽可也

史記 總發售處 南京晚報社 本京代售處 花牌樓：中南書店 中央書店 門帘橋：京華書局 奇望街：競新派報社 獅子橋：小書店 花牌樓：金陵圖書局 羣衆書店

戰鼓

對鹽澤表示欽佩

（劍）

日本鹽澤司令自殺的新聞，從各樣蝴蝶式的「號外」裏散佈出來時，構成全市許多活躍地欣欣相告的呼聲，被日本「無形飛機」所威脅的許許多多祕密恐怖者，到這時，眉頭才微微顯現些生氣。可憐的南京同胞，一個苟延殘喘的舊年除夕，勉強可以在一「下意識」的慰安裏度過了。

十九路軍奮鬥的能力，已將號稱全世界第一的日本陸戰軍人，打進一個最坍臺的冷酷心境裏，我們相信，如果各方面的接濟，不發生問題，十九路軍在最近期內，一定有更大的成功。死了區區一個鹽澤司令，比死了一條狗，有甚麼多大差別？希望南京同胞，不必多注意這事。鹽澤之死，乃日本軍閥勢力崩潰的先兆，將來繼鹽澤而死的日本高級軍官，一定很多，甚至於，或者，他們不過爲他們的天皇天后先驅狐狸於地下耳！

現在就鹽澤的本身說，他亦自有許多可以使我們欽佩者在：第一，他充分地暴露出他們所謂「武士道」的眞象。據說日本的軍閥子弟，大都是野合而生，許是因爲生得太不規則吧，他們的內心最深處，常常包容着一個不規則的死的概念，在他們興奮至極度時，自殺便是他們購取武士道頭銜的唯一代價。過去我們只知道日本人對「戀愛」，是如此的不負責，多謝鹽澤這一死，使我們知道，日本人對國家也是如此！第二，他表示日本的軍人，是全然無訓練的。鹽澤對上海的軍事絕無把握，而大言炎炎，謂四個鐘頭可以解決敵軍，結果却逼得自己先送死，如果是有訓練的軍隊，決不會在那樣簡單的環境裏，造成這樣複雜的形勢。鹽澤本人是該戰綫的最高指揮長官，應當訓練自己成爲如何的一個長官，在僅僅兩個敗挫之下，便手忙脚亂，只有處置自己的勇氣，以如此毫無訓練的幼稚軍人，來向鄰邦挑釁，不敗何待？第三，由鹽澤的自殺，證明日本是完全恃「投機立國」。（在撲克牌術語中，或叫做偸雞）瀋陽夜半的偸營，形同鼠竊，也便是他們投機政策的成功，這次突攻閘北，却不幸而失敗了，對於自己所要侵略的國家，費了無數的精神來研究，佈置，結果却以投機的心理與方式行之，最後，當然要以「自殺」爲歸宿了，鹽澤自殺，確實就是日本自殺的影子呵！

對這位「大怯若勇」的鹽澤司令，實欽佩極了，姑且寫這篇文章，聊誌敬意。

頂門一針

所謂列強武裝調停，拆穿不值一錢。如果不是日本軍隊藉租界掩護作戰，把租界騷擾得太甚了，只怕現在還在隔岸觀火哩！（飯桶）

怕什麼？

（徐振允）

喂！同胞：誰孰不怕死哩？但死或重於泰山，死或輕於鴻毛，同胞把求死之道認明了，死又怕什麼哩？這次暴日挾少數暴厲底軍人，欲征服我四千年底多數優良民族，弱肉強食，我們若再不謀相當底對付，搬家的搬家，逃避的逃避，則我黃帝的子孫，祖宗的血食，行將被牠銷滅殆盡了！啊！同胞！那時搬到何處去哩！逃到何處去哩！不錯：與其生裏求死，莫若死裏求生，南京民衆們，醒吧！團結起來，組織救護隊，輸送隊，担任後方工作，有錢的捐資，供前方血肉拒敵忠勇將士們的餉費。無錢的出力，供奔走救護輸送之勞。若再糊裏糊塗，自相驚擾，拒收紙幣，擠逼欠賬，那就是與敵可逞，執劍自刎，是自取死道了。總之，這次的戰，乃忍無可忍之戰！乃民族存亡之戰！乃正當防衛之戰，是求世界眞正公理之戰！同胞們認清了！死又怕什麼哩。

腹防

（俞柳忱）

邊防一語，國人早聞其名，腹防之名，類似滑稽。若按實際情形而論，則我國之國防，防腹之重要，實不遜於防邊。以沿海論，我國沿海，外艦林立，早已無防，至於陸邊，日軍可以常駐南滿，辛丑條約，亦許外兵常駐平津一帶，此外如旅大威海上海與廣州灣，均駐外兵，我國陸地實已早失其防，其實邊地之內，即爲腹地，邊之不防，腹即有被侵之虞，是防邊之外，還須注意防腹。防腹應分陸防與江防兩項，陸防應以東北爲一區，山東爲一區，江蘇爲一區，廣東爲一區，江防應分長江江防與西江江防，長江江防以江蘇安徽湖北四川爲一區，西江江防以廣東廣西爲一區。

世外羣龍傳（四〇一）

（張恨水）

第八回　捨命訪奇人追猿絕壁　傾壺渡巫峽擊楫中流

他說着高起興來，也不用勺子了，兩手捧着鉢子，向飯碗裏倒魚湯，放下魚鉢，舉着筷子，連飯帶湯，唏哩呼嚕，一口氣把一碗湯飯吃下。韓廣達見他這樣老實，不免有點詫異，這人莫非是餓瘋了，怎麼萍水相逢的朋友，却是毫不拘束一點禮節。不過看薛跳馬，他一點也不敢煩膩，倒是很恭敬的樣子。當他端起鉢子喝湯的時候，右手背上，露出一搭珠砂印，薛跳馬臉上猛然變色，好像是很驚訝的樣子。李鐵塊倒並不理會，又叫店夥送飯來了。店夥一送又是向飯碗裏一倒，連湯帶飯，曾停了一下筷子，三碗，又倒將下去，放下碗笑道：吃得很有味，還和我添三碗罷。那店夥又給添上三碗，一齊端上，他也不管韓薛二人要吃不要吃，將三大碗飯吃完了。店夥先問道：客人，還要不要呢？李鐵塊望着店夥道：開飯店的難道還怕大肚子漢不成？你問什麼？（未完）

抗日救國必須提倡國貨　嫩膚美容惟有用顏如玉

國立北平研究院出版部最近出版圖書彙報
（一）中國地名大辭典（劉鈞仁著）定價每册國幣十五元（二）[illegible]定價每册國幣五元（三）鑿井工程（李吟秋著）定價每册國幣二元（四）大豆（李石曾著）定價每册國幣二角（五）北平近地圖[illegible]雅製已出湯山、白浮[illegible]、西府、沙河城、小口、北苑、六[illegible]定價每幅國幣一元（六）[illegible]北平研究院[illegible]

國貨

包內附有贈券
分紅黃藍三種
紅券一張換一[illegible]

南京市政府公報第九十七期出版
本公報自本期起改稱南京市政府公報，內容編制亦略加變更，計分插圖、會議、法規、命令、公牘、佈告、報告、統計、特載、附錄各欄，材料豐富，編輯新穎，每半月出版一期，現本期已出版，定價每本大洋一角，本市各大書局均有代售，如欲定閱，請向市政府秘書處編譯股接洽可也。

惠登廣告諸君注意
本報近來銷路激增，惟所限時間，不得不提早付印，如荷惠登廣告，請於每日上午九時以前將稿送下，逾時須第二日始能刊出（二版論前及三版京市新聞後廣告不在此限，凡下午三時以前送到者，當日均可刊出）再惠登廣告請直接與本報廣告部接洽，取費自當特別從廉也
本報廣告部啓

介紹國醫張友之
張君友之保定名醫張棟梁之長公子，家學淵源，經驗豐富，各種內外疑難雜症，一經診斷，無不着手成春，現在本京龍王廟堂子巷十號（電話二三〇三四）應診，用特介紹俾患病者有所問津焉
鈕永建　谷正倫　孫伯文　何競武　汪京伯　謝爾蕭　吉瑞　夏光宇　樓桐孫　史維煥　吳大鈞　李家鼎　蔡勁軍　魏家驊　呂學書　蘇民生　仝啓
每日上午九時至下午五時止，逾時出診，急症隨請隨到，亦負送診

仁記字號
本號買賣各種雜貨香煙糖果煤油，批發代售定州眼藥北平狗皮膏凍瘡藥各種，無名腫毒膏，如君賜顧，格外歡迎，地址夫子廟東牌樓三十五號內

戒煙聖品
余等購服夫子廟全安旅館十八號廣濟戒煙丸四盒。大便既不結燥。又無火氣燒心。每日照常辦事。精神猶昔。廿餘日煙癮遂斷・與市售之抵癮各藥不同。誠戒煙之聖品也。黑籍同胞。幸速購服爲禱。
介紹人　程子嘉　溫玉松　黃毓良　同啓

首都新新小吃館遷移廣告
啓者敝館前在夫子廟貢院街營業荷蒙各界贊許不料於去年十月間頓被火災今移太平路磨盤街口[illegible]特聘蘇浙名師精製美味食品一切各種小吃經濟和菜價廉客飯隨堂包飯無不應有盡有至於各種湯麵炒麵蛋飯泡飯等更求味美適口今擇於國歷一月十六日開幕承蒙賜顧無任歡迎
本館主人謹啓

夫子廟貢院西街
人人理髮館
●坐位潔淨雅觀　●設備一應俱全　●技師手術精良　●南京首屈一指
電話二三五二三

首都夫子廟貢院西街
首創　中國囍幃局
銀盾花圈　禮品俱全
△美麗金字奉送　△半小時完全成功　△路遠定期送到　△門市一律優待
電話二二一五七

都益處川菜
本館自開創川菜以來迄今歷有年所，久蒙各界稱賛，有口皆碑，茲爲擴充營業起見，不惜巨資，現將內部改良，裝修一新，座位舒暢，衛生清潔，空氣流通，[illegible]各界賜顧，尚希[illegible]敝館[illegible]保均[illegible]無效，附此聲明。地址貢院東街，電話二二四一九號
包辦酒席　隨意小吃　客飯和菜　一應具全　價廉味美　招待週到